

Dictionnaire Québécois D Aujourd Hui Langue Frana

Yeah, reviewing a book **dictionnaire quebécois d aujourd hui langue frana** could amass your near connections listings. This is just one of the solutions for you to be successful. As understood, skill does not recommend that you have astounding points.

Comprehending as skillfully as bargain even more than further will give each success. adjacent to, the pronouncement as well as perception of this dictionnaire quebécois d aujourd hui langue frana can be taken as skillfully as picked to act.

Cultures, Ideologies, and the Dictionary Braj B. Kachru 1995-01-01 A pioneering volume addressing issues related to cultures, ideologies, and the dictionary. A cross-cultural and cross-linguistic study with focus on selected Western and non-Western languages. A number of in-depth case studies illustrates the dominant role ideology and other types of bias play in the making of a dictionary. The volume includes invited papers of 40 internationally recognized scholars.

Le français québécois entre réalité et idéologie : Un autre regard sur la langue Lionel Meney 2017-03-01T00:00:00-05:00 Au Québec, en matière de langue, le choix d'un modèle de «bon usage» devant guider les locuteurs est l'objet d'un débat permanent. Deux camps s'opposent. D'un côté se trouvent les partisans de l'adoption d'une norme «endogène» (nationale), qu'ils désignent sous le nom de «français québécois standard». De l'autre se situent les défenseurs de l'utilisation d'un français international commun à tous les francophones, tel qu'il est décrit dans les dictionnaires de référence. Ils l'appellent le «français standard international». Les «endogénistes» affirment qu'il existe véritablement une norme propre au Québec, distincte de la norme internationale, et qu'il convient de la privilégier. Dans *Le Français québécois entre réalité et idéologie. Un autre regard sur la langue*, Lionel Meney déconstruit leur théorie. Pour la première fois, en s'appuyant sur une étude objective approfondie de la langue des journaux québécois, il montre à l'aide de nombreux exemples qu'il n'y a pas, sur le marché linguistique québécois, une seule norme, qui serait ce «français québécois standard», mais deux, un français québécois et un français international. Les deux coexistent et se font concurrence. Une conclusion s'impose : le «français standard international» fait autant partie du paysage linguistique québécois que le «français québécois standard». Vouloir privilégier le seul français québécois est un choix purement idéologique. Imposer le second contre le premier, c'est aller contre la tendance de fond du marché linguistique, qui montre les progrès constants du français international.

Cahiers de géographie du Québec 2006

Le traitement lexicographique du français canadien dans Usito, dictionnaire québécois informatisé
Hélène Labelle 2015

Ponti/Ponts. Langues Littératures Civilisations des Pays Francophones - 9/2009 Saintetés AA.
VV. 2014-01-15T00:00:00+01:00 Ponti/Ponts est une revue en libre accès révisée par des pairs, qui se veut un haut lieu de rendez-vous des cultures francophones: du Québec et du Canada à l'Afrique subsaharienne, de la Belgique aux Caraïbes, du Maghreb à la Suisse et au Val d'Aoste, aux autres îles

francophones dispersées partout dans le monde, toute la francophonie est conviée à cette rencontre, qui en est une de connaissance, de reconnaissance, de confrontation. Chaque numéro de la revue, qui paraît une fois par an, présente des études critiques, des textes de création et un vaste répertoire de notes de lecture concernant les œuvres linguistiques, littéraires, culturelles des différents espaces francophones. Les essais critiques et les textes de création sont réunis dans un dossier thématique, qui peut inclure aussi des études linguistiques; celles-ci peuvent porter même sur des sujets libres.

Canadian Reference Sources Mary E. Bond 1996 In parallel columns of French and English, lists over 4,000 reference works and books on history and the humanities, breaking down the large divisions by subject, genre, type of document, and province or territory. Includes titles of national, provincial, territorial, or regional interest in every subject area when available. The entries describe the core focus of the book, its range of interest, scholarly paraphernalia, and any editions in the other Canadian language. The humanities headings are arts, language and linguistics, literature, performing arts, philosophy, and religion. Indexed by name, title, and French and English subject. Annotation copyrighted by Book News, Inc., Portland, OR

Manuel des francophonies Ursula Reutner 2017-09-25 The French language is spoken and used in a number of different countries and regions worldwide. It thus finds itself in contact, and sometimes in competition, with numerous other languages which have taken influence on the various local varieties of French and continue to do so today. This handbook provides an overview of the different linguistic situations and constellations the French language has been part of, both in the past and today.

Language, Citizenship and Identity in Quebec L. Oakes 2007-01-05 Globalization is calling for new conceptualizations of belonging within culturally diverse communities. Quebec, driven by the pressures of maintaining Francophone identity and accommodating migrant groups, provides a fascinating case study of how to foster a sense of belonging.

LA LANGUE DE CHARLEVOIX ET DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN : UN FRANÇAIS QUI A DU CARACTÈRE
Claude Verreault 2020-05-27T00:00:00-04:00 La langue de Charlevoix et du Saguenay-Lac-Saint-Jean : un français qui a du caractère est un ouvrage qui s'appuie sur la linguistique et sur les méthodes de la lexicographie moderne, tout en restant accessible au grand public. La première partie du livre donne un aperçu géographique et historique des régions de Charlevoix et du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Elle traite ensuite succinctement de la variation géographique du français en contexte québécois, puis elle rappelle les principaux travaux qui ont porté sur la langue de ces régions. Enfin, elle brosse un tableau des traits linguistiques qui caractérisent le plus cette variété de français. La deuxième partie est constituée d'un dictionnaire comprenant quelque 260 articles où sont décrits près de 500 mots ou emplois caractéristiques du français de ces régions. Ceux-ci sont illustrés par de nombreux exemples puisés dans diverses sources (œuvres littéraires, journaux, chansons, films). Le dictionnaire indique en outre l'origine des mots traités.

Le Québec aujourd'hui Marie-Christine W. Koop 2003

Dictionnaire des onomastismes québécois Gabriel Martin 2013-07-30 Le Dictionnaire des onomastismes québécois s'érige en monument modeste et fier, dédié à ces mots enfin immortalisés qui témoignent d'une langue vivante et profondément infusée du zeitgeist. Par-dessus tout, ce livre ouvre la voie à la reconnaissance de dérivés de noms propres d'ici (nelliganien, duplessiste, papineauiste...) qui émaillent le français, pour certains, depuis plus d'un siècle.

Français du Canada - Français de France Marie-Rose Simoni-Aurembou 2000-01-01 This fifth colloquium represents a continuation of its predecessors in that it attempts to achieve a better understanding of the numerous features linking the forms of French spoken and written in Canada and France respectively. The overall theme in this case was 'Language Contact' with special reference to the history of the contacts in question. Each of the 19 contributions assembled here addresses both the historical and the linguistic aspects of the contact phenomena they deal with. The articles are divided into two main sections, those centering on the relations between the various forms of French used in Canada and France, and those concentrating on the various forms of French found in Canada and their contacts with other languages.

Les dictionnaires de la langue française au Québec Jean-Claude Boulanger 2008

Manual of Standardization in the Romance Languages Franz Lebsanft 2020-01-20 Language standardization is an ongoing process based on the notions of linguistic correctness and models. This manual contains thirty-six chapters that deal with the theories of linguistic norms and give a comprehensive up-to-date description and analysis of the standardization processes in the Romance languages. The first section presents the essential approaches to the concept of linguistic norm ranging from antiquity to the present, and includes individual chapters on the notion of linguistic norms and correctness in classical grammar and rhetoric, in the Prague School, in the linguistic theory of Eugenio Coseriu, in sociolinguistics as well as in pragmatics, cognitive and discourse linguistics. The second section focuses on the application of these notions with respect to the Romance languages. It examines in detail the normative grammar and the normative dictionary as the reference tools for language codification and modernization of those languages that have a long and well-established written tradition, i.e. Romanian, Italian, French, Catalan, Spanish, and Portuguese. Furthermore, the volume offers a discussion of the key issues regarding the standardization of the 'minor' Romance languages as well as Creoles.

Français du Canada - Français de France VIII Beatrice Bagola 2009 The book contains papers presented at an international colloquium which has taken place at regular intervals (since 1985) and which is devoted to the contrasting study of the French language in Europe and Canada. In 2007 the focus was on the different varieties of French that can be observed in France and in Canada. Here specialists from Canada, France and Germany present their research results in the fields of phonetics and phonology, vocabulary and lexicography, word formation, history of the French language and the history of (French) place names in present-day Canada.

Language Issues in Canada Martin Howard 2021-03-04 This volume attempts to illuminate Canada's linguistic diversity by bringing together within one single volume a range of innovative studies which explore Canadian language issues across the political, legislative, social, educational and linguistic horizons. The ten chapters within the volume constitute a mixture of overview survey articles on a particular theme, as well as analyses based on large-scale empirical studies, presenting both qualitative and quantitative findings. The multidisciplinary approach provides complementary insights on a range of key-themes central to the Canadian linguistic context, such as in the case of language politics, language legislation, language education, sociolinguistics, language contact, language variation and change, varieties of French, minority language issues and language standardisation. The languages covered include both English and French, as well as Aboriginal languages.

Le français adultère, ou, Les langues mixtes de l'altérité francophone Paul Wijnands 2005 Les dialectes, autrefois espaces de paroles vernaculaires et donc libres, sont en vertu de la norme française depuis

longtemps déjà relégués dans le statut de patois où, faute de reconnaissance, ils périclitent lentement. Le même danger guette aujourd'hui les nombreuses langues mixtes nées de la cohabitation du français avec d'autres langues dans le monde. Ces langues, souvent nées de l'incompétence linguistique, sont simplement passées sous silence ou ridiculisées alors qu'elles recèlent d'insondables richesses qu'elles doivent entièrement à leur liberté "naïve". Le présent dictionnaire dresse, pour la première fois, l'inventaire de ces langues mixtes de la francophonie. Il donne à ces idiomes métissés la parole, tantôt au travers de textes scientifiques, tantôt au travers d'écrits polémiques. Dans ce sens, il est le premier dictionnaire "live" de l'altérité francophone.

Le français, une langue à apprivoiser Collectif 2017-02-07T00:00:00-05:00 Biens communs, ressources partagées, les langues vivantes appartiennent à tous ceux et celles qui s'expriment à travers elles. Il est donc normal que chacun se fasse une opinion sur ce qu'est sa propre langue, quand ce n'est pas sur ce qu'elle devrait être. Idéalisé par les uns, dénigré par les autres, le français ne fait pas exception. Même si on en parle beaucoup, il demeure encore trop souvent mal connu d'une large part de ses usagers. Que sait-on vraiment de son fonctionnement réel, de ses possibilités d'adaptation ? Où le parle-t-on et à quel titre ? Pourquoi les Québécois le parlent-ils différemment des Français et des autres francophones ? Peut-on dire qu'ils le parlent mieux ou moins bien ? Quel est son avenir au Canada et au Québec ? C'est à ces questions et à bien d'autres encore que des universitaires répondent, en termes clairs et accessibles, afin de permettre aux francophones du Québec de mieux apprivoiser cette grande langue qui leur appartient et qu'ils partagent avec des millions d'autres à travers le monde.

Les Français d'ici Wim Remysen 2015-03-04T00:00:00-05:00 Ce volume réunit 14 études linguistiques et sociolinguistiques portant sur le français parlé dans différentes communautés francophones en Amérique du Nord, et tout particulièrement au Québec, en Acadie, en Nouvelle-Angleterre et en Louisiane. Une première série de textes, regroupés sous le thème « idéologies linguistiques et discours d'autorité dans les communautés francophones d'ici », est consacrée à des discours sur la langue qui ont marqué l'imaginaire linguistique des Québécois et des Acadiens, comme ceux tenus par le clergé ou encore par les chroniqueurs de langue. Les articles rangés sous le deuxième thème, « Description des multiples normes et usages des français d'ici », mettent en évidence le besoin d'explication de la norme qui oriente les pratiques des francophones d'ici ainsi que l'important effort de description qui continue à animer les linguistes s'intéressant à ces pratiques. Les articles répondent ainsi à des questions aussi variées que complémentaires : « Quelles sont les conditions favorables à l'adoption de réformes en matière de langue? », « Quelles conceptions de la langue sous-tendent les discours sur le français tel qu'il est parlé chez nous? », « Comment aborder la question délicate des emprunts à l'anglais dans les ouvrages de référence destinés aux francophones québécois? », ou encore « Quels sont les traits linguistiques qui caractérisent les communautés francophones d'ici? ».

Français du Canada - Français de France VII Brigitte Horiot 2008-12-10 Following in the footsteps of the previous six colloquia, the primary goal of this seventh colloquium (Lyon, June 16-18 2003) was to bring together scholars interested in geographical variants of French, especially those concerned with comparing French in Canada and France. The records contain seventeen of the nineteen lectures and focus on two topics: the influence of Gardette on Franco-Canadian lexicological research and the evaluation of regional linguistic atlases.

Las lenguas de las Américas - the Languages of the Americas Paul Danler 2022-05-10 Las lenguas de las Américas - the Languages of the Americas takes the reader on a journey through twenty chapters addressing the languages of the Americas all the way from Canada and the USA to Argentina and Brazil. The authors are international experts who have written mainly in Spanish and English, but in a few cases

also in French, Portuguese and German. The book deals with the languages of the descendants of the first Americans; it gives an insight into the American varieties of English, French, Portuguese and Spanish; it explores the outcome of the long-lasting coexistence of various autochthonous and European languages; it also looks into some very specific hybrid forms of locally or regionally unique varieties in the Americas, focusing on creolization, code-switching and translanguaging resulting from language contact. The languages and linguistic varieties dealt with in this book are numerous and so are the approaches and methods applied; most are mainly synchronic, but some are also diachronic. All in all, the book has managed to draw a succinct and representative portrait of the multifaceted linguistic landscapes of the Americas.

Pedagogical Norms for Second and Foreign Language Learning and Teaching Susan M. Gass 2002-09-03 The concept of Pedagogical Norm is grounded in both sociolinguistic and psycholinguistic principles. Pedagogical norms guide the selection and sequencing of target language features for language teaching and learning. This book both situates and expands on this concept highlighting the interaction of research and pedagogy. The papers collectively illustrate how the concept of pedagogical norm applies to all components of language, including phonology, morphology, syntax, and discourse. The book begins with a discussion of definitions including papers that trace the history of the concept and define what is meant by norms. Also included are papers that apply the concept of pedagogical norms in specific contexts (e.g., intonation, morphology) and to specific languages. Finally, pedagogical norms are extended beyond the more traditional areas of grammatical competence to such disparate areas as listening, discourse, and circumlocution.

Le français québécois. Usages, standard et aménagement Pierre Martel 2016-11-10T00:00:00-05:00 Quelle langue nous permet d'exprimer notre spécificité tout en restant des francophones à part entière ? Quelle norme devons-nous enseigner dans les écoles ? Quels sont les écarts qui doivent être reconnus comme appartenant au bon usage au Québec ? Qui a le pouvoir de trancher en matière de langue ? Ainsi qu'ils l'ont fait dans leur premier ouvrage, *La qualité de la langue au Québec*, les auteurs posent un diagnostic faisant état des efforts consentis au Québec afin d'aménager la langue. Ils présentent en outre leur propre plan d'aménagement de la langue.

Ponti/Ponts. Langues Littératures Civilisations des Pays Francophones - 12/2012 Pouvoirs de la parole AA. VV. 2014-01-14T00:00:00+01:00 Ponts/Ponts est une revue en libre accès révisée par des pairs, qui se veut un haut lieu de rendez-vous des cultures francophones: du Québec et du Canada à l'Afrique subsaharienne, de la Belgique aux Caraïbes, du Maghreb à la Suisse et au Val d'Aoste, aux autres îles francophones dispersées partout dans le monde, toute la francophonie est conviée à cette rencontre, qui en est une de connaissance, de reconnaissance, de confrontation. Chaque numéro de la revue, qui paraît une fois par an, présente des études critiques, des textes de création et un vaste répertoire de notes de lecture concernant les œuvres linguistiques, littéraires, culturelles des différents espaces francophones. Les essais critiques et les textes de création sont réunis dans un dossier thématique, qui peut inclure aussi des études linguistiques; celles-ci peuvent porter même sur des sujets libres.

The Cambridge History of the Romance Languages: Volume 2, Contexts Martin Maiden 2013-10-24 What is the origin of the Romance languages and how did they evolve? When and how did they become different from Latin, and from each other? Volume 2 of *The Cambridge History of the Romance Languages* offers fresh and original reflections on the principal questions and issues in the comparative external histories of the Romance languages. It is organised around the two key themes of influences and institutions, exploring the fundamental influence, of contact with and borrowing from, other languages

(including Latin), and the cultural and institutional forces at work in the establishment of standard languages and norms of correctness. A perfect complement to the first volume, it offers an external history of the Romance languages combining data and theory to produce new and revealing perspectives on the shaping of the Romance languages.

History of the Language Sciences / Geschichte der Sprachwissenschaften / Histoire des sciences du langage. 3. Teilband Sylvain Auroux 2006-01-01 The series Handbooks of Linguistics and Communication Science is designed to illuminate a field which not only includes general linguistics and the study of linguistics as applied to specific languages, but also covers those more recent areas which have developed from the increasing body of research into the manifold forms of communicative action and interaction.

Le bon usage québécois. Étude sociolinguistique sur la norme grammaticale du français parlé au Québec Davy Bigot 2021-02-10T00:00:00-05:00 Du concept général de norme à celui de norme linguistique, du français parlé en Nouvelle-France aux grands enjeux linguistiques de la Révolution tranquille, de la qualité de la langue au français des médias, voilà quelques-unes des problématiques abordées à travers cet ouvrage divisé en trois chapitres centrés sur la norme du français québécois. Mais au-delà de l'exercice de synthèse, je propose avant tout de répondre aux questions suivantes : quels sont les locuteurs qui détiennent le bon usage québécois ? La norme du français parlé au Québec est-elle différente de celle des autres pays de la francophonie ? Et enfin, quels sont les grands traits linguistiques qui caractérisent le français québécois soutenu ? Pour ce faire, je présente une analyse sociolinguistique de 18 variables grammaticales réalisée à partir d'un corpus de français québécois soutenu, le corpus Le point. Cette étude offre ainsi un premier portrait du français socialement valorisé par les élites sociales et culturelles québécoises.

Société du parler-français (1902-2002) Collectif 2017-02-07T00:00:00-05:00 En février 1902, Adjugor Rivard et Stanislas Lortie fondaient une société vouée à l'étude et au perfectionnement de la langue française au Canada, placée sous le patronage de l'Université Laval. Avec le concours de l'élite intellectuelle de l'époque, la Société du parler français au Canada a réalisé de grands projets linguistiques. Ses activités se sont poursuivies jusqu'au début des années 1960 et ses travaux ont été largement diffusés. Dans le but de célébrer le 100e anniversaire de fondation de la Société, lequel coïncidait avec le 150e de l'Université Laval, le Laboratoire de lexicologie et lexicographie québécoises (Université Laval, Université de Sherbrooke et Université du Québec à Chicoutimi), a organisé un colloque à Québec le 25 octobre 2002. Cette rencontre, tenue au Musée de la civilisation sous la présidence d'honneur du Professeur Bernard Quemada, a été l'occasion de rappeler ce qu'a été la Société du parler français au Canada et le rôle exceptionnel qu'elle a joué dans la mise en valeur du patrimoine culturel québécois.

Language in Canada John Edwards 1998-07-09 Language in Canada provides an up-to-date account of the linguistic and cultural situation in Canada, primarily from a sociolinguistic perspective. The strong central theme connecting language with group and identity will offer insights into the current linguistic and cultural tension in Canada. The book provides comprehensive accounts of the original 'charter' languages, French and English, as well as the aboriginal and immigrant varieties which now contribute to the overall picture. It explains how they came into contact - and sometimes into conflict - and looks at the many ways in which they weave themselves through and around the Canadian social fabric. The public policy issues, particularly official bilingualism and educational policy and language, are also given extensive coverage. Non-specialists as well as linguists will find in this volume, a companion to Language in Australia, Language in the USA and Language in the British Isles, an indispensable guide and reference

to the linguistic heritage of Canada.

Le dictionnaire maître de langue Michaela Heinz 2009 Le dictionnaire est l'ouvrage didactique par excellence. Sa didacticité peut être plus ou moins prônée, plus ou moins cachée - on y discutera nécessairement bien des aspects didactiques, en fonction de la nomenclature retenue, du public et de la tranche d'âge ciblée, du support choisi (papier ou électronique). Les contributions (d'Alain Rey, Jean Pruvost, Alise Lehmann, Pierre Rzeau, Simone Delesalle...) rassemblées dans le recueil *Le dictionnaire maître de langue - lexicographie et didactique* sont issues des Deuxièmes Journées allemandes des dictionnaires, colloque international de lexicographie de la mémoire de la grande lexicographe et didacticienne de la langue française Josette Rey-Debove (1929-2005). Michaela Heinz est titulaire d'un doctorat en linguistique appliquée de l'Université d'Erlangen-Nürnberg. Elle a travaillé au sein de différentes équipes lexicographiques en France (rédaction du Nouveau Petit Robert), en Belgique, en Suisse et au Québec. Michaela Heinz est habilitée à diriger des recherches et enseigne actuellement la morphologie lexicographique et la traduction littéraire à l'Université d'Erlangen.

Traduction et enjeux identitaires dans le contexte des Amériques Louis Jolicœur 2007

Français du Canada - Français de France Thomas Lavoie 1996-01-01 The volume assembles papers by 27 scholars from Quebec, France, Germany and Russia on various problems posed by the lexicology of Canadian French. The proceedings of the 4th international colloquium "Français du Canada - Français de France" are an attempt to give further impetus to the in-depth comparison between Canadian and French lexis. The questions broached are wide-ranging indeed: origins and relations of traditional Quebec vocabulary; new facts and perspectives on Quebec lexis; present problems of the lexicology of Quebecan French; state of lexical research in the three regions of Quebec; work in progress on Acadian and Manitoban lexis; Quebecan French and Swiss French; and the differences and similarities between regional forms of French. The final chapter presents the conclusions of the colloquium.

Le traitement des francismes dans les dictionnaires usuels québécois Serge D'Amico 2013 Introduite dans le paysage lexicographique québécois il y a une vingtaine d'années comme élément de caractérisation diatopique des usages, la notion de francisme a notamment fait l'objet de critiques sévères à la suite de son application dans le Dictionnaire du français Plus (DFP, 1988) et le Dictionnaire québécois d'aujourd'hui (DQA, 1992 et 1993). En dépit de ces critiques, cette notion a de nouveau été exploitée dans le dictionnaire électronique du français en usage au Québec mis en ligne en 2009 (Dictionnaire de la langue française. Le français vu du Québec; FVQ). Notre mémoire vient s'inscrire en continuité des études qui ont abordé la notion de francisme dans une perspective méthodologique; ses deux objectifs tiennent compte des deux principales critiques formulées quant à l'exploitation lexicographique de cette notion. Nous nous sommes donné comme premier objectif de préciser dans quelle mesure le traitement des emplois étroitement associés à la France dans le FVQ se rapproche ou diffère du traitement précédemment proposé par le DQA; notre comparaison porte sur les emplois répertoriés à la lettre C. Notre étude montre entre autres que, contrairement au DQA, le FVQ s'est efforcé d'adopter un type de présentation distinct pour les particularismes référentiels, de façon à ne pas les confondre avec les particularismes de type géolinguistique. Comme deuxième objectif, nous avons voulu, à la lumière de l'expérience du FVQ, revenir sur l'utilisation de la notion de francisme comme élément de caractérisation diatopique des usages. À partir de cas précis relevés à la suite de notre étude comparative et notamment à partir de cas de traitements divergents, nous avons essayé de déterminer dans quelle mesure l'observation des grands corpus textuels exploités par le FVQ venait ou non confirmer la pertinence de son exploitation lexicographique et encadrer son application de façon relativement objective. Notre étude montre qu'à quelques exceptions près, le marquage géolinguistique

du FVQ est confirmé par l'observation des usages québécois et français enregistrés dans la banque médiatique Eureka. Par ailleurs, nos analyses ont montré que si l'exploitation lexicographique de la notion de francisme doit faire intervenir des considérations quantitatives, elle peut aussi, dans une certaine mesure, tirer profit de considérations qualitatives. Si la plus faible fréquence d'un emploi dans le sous-corpus québécois peut être un indicateur important de son statut de francisme, ce statut peut être confirmé ou infirmé par la prise en compte de l'existence ou non d'autre(s) ressource(s) lexicale(s) concurrente(s).

Normative Language Policy Leigh Oakes 2017-12-31 Language politics in the new global era presents policymakers with significant ethical challenges. How should the reality of English as a global language influence the normative considerations underpinning national language policies? What moral arguments justify the imposition of national languages in an era of increased immigration and ethnolinguistic diversity? What role is there for non-dominant varieties in a globalised world? Building on the emerging notion of 'normative language policy', this book proposes an integrated framework for the study of such questions, combining recent normative work on language in political theory and philosophy with empirically-derived insight from the fields of sociolinguistics and applied linguistics. The case of Quebec forms the backdrop of the study, providing a particularly illuminating setting for investigating the common moral challenges that face contemporary polities seeking to maintain distinct linguistic identities, in an irreducibly diverse world increasingly dominated by English as a global lingua franca.

Le Vif désir de durer Marie-Éva de Villers 2013-01-24T00:00:00-05:00 « L'originalité de ce livre réside dans l'étude de termes bien connus dans la province et dont la signification a bien évolué depuis des siècles. (...) L'observation de l'auteure est bien réelle. (...) Alors que de nombreuses questions se posent sur la qualité du français dans la province, Marie-Éva de Villers montre à travers cet ouvrage que notre langue est en pleine forme. » Audrey Albicy, L'Express d'Outremont

Studies in French Applied Linguistics Dalila Ayoun 2008 *Studies in French Applied Linguistics* invites the reader to adopt a broad perspective on applied linguistics, illustrating the fascinating multifaceted work researchers are conducted in so many various, inter-connected subfields. The five chapters of the first part are dedicated to the first and second language acquisition of French in various settings: First language acquisition by normal children from a generative perspective and by children with Specific Language Impairment; second language acquisition in Canadian immersion settings, from a neurolinguistic approach to phonology and natural language processing and CALL. The six chapters of the second part explore the contribution of French in various subfields of applied linguistics such as an anthropological approach to literacy issues in Guadeloupean Kréyòl, literacy issues in new technologies, phonological and lexical innovations in the banlieues, French in North Africa, language planning and policy in Quebec, as well as the emerging field of forensic linguistics from an historical perspective.

Le français québécois d'aujourd'hui Kristin Reinke 2016-10-24 À travers une approche variationniste, ce manuel présente le français québécois en tant que variété nationale autonome soumise à des dynamiques sociolinguistiques propres. Illustré de nombreux exemples actuels tirés de corpus québécois, l'ouvrage tient compte des évolutions (socio)linguistiques les plus récentes ainsi que des dernières mesures d'aménagement linguistique.

Actes du XXVe Congrès International de Linguistique et de Philologie Romanes Maria Iliescu 2009-01-01 The published proceedings, collected in seven volumes, contain the contributions accepted for publication of the 25th conference of the Société de Linguistique Romane (Innsbruck 2007). The range of themes includes various areas of diachronous and synchronous Romance linguistics. Particular

thought has been given to Romanian and several small Romance languages. The articles written in the Romance languages (French, Spanish, Italian, Portuguese, Romanian) provide a panorama of current Romance linguistics, its present fields of interest and research orientation as well as the latest bibliographical information.

La bande dessinée Elissa Pustka 2022-08-22 Pour la première fois, un ouvrage collectif traite de la bande dessinée française et francophone d'un point de vue linguistique et didactique. 17 contributions de romanistes, d'expert.e.s en bandes dessinées et d'enseignant.e.s de FLE présentent un tour d'horizon de ce vaste domaine, allant de classiques comme Tintin, Astérix ou Les Schtroumpfs à des publications plus récentes comme Les Cahiers d'Esther, Les Vieux Fourneaux ou la BD de non-fiction féministe. Les contributions linguistiques analysent la grammaire de l'oral mise en scène (négation, dislocations, etc.), différentes variétés (langage des jeunes, français québécois) et des problèmes de traduction. Les contributions didactiques montrent le potentiel de la BD pour l'enseignement du FLE au lycée et à l'université (notamment dans les pays germanophones).

Les français d'ici : des discours et des usages Sandrine Hallion 2019-03-22T00:00:00-04:00 Représentations des communautés francophones minoritaires dans le discours médiatique, conception de la norme chez les réviseurs de la presse écrite québécoise, variations morphosyntaxiques, lexicales ou phonétiques en français canadien et acadien, stratégies et effets de la mise à l'écrit des variétés de français dans la littérature, voilà les principaux thèmes explorés dans les neuf contributions rassemblées dans ce volume. De Terre-Neuve à l'Alberta, du Québec à la Louisiane, elles couvrent une bonne partie de l'espace franco-américain et attestent de la dynamique de la recherche sur la diversité de la langue française et des situations francophones d'Amérique du Nord. On découvre dans ce volume une langue française aux multiples accents, une langue mouvante, vivante, modelée par son environnement.